

Zeitschrift: Gallus-Stadt : Jahrbuch der Stadt St. Gallen
Band: - (1987)

Artikel: Die St. Galler Stadtautobahn : eine Bildreportage
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-948497>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 30.06.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Die St.Galler Stadtautobahn

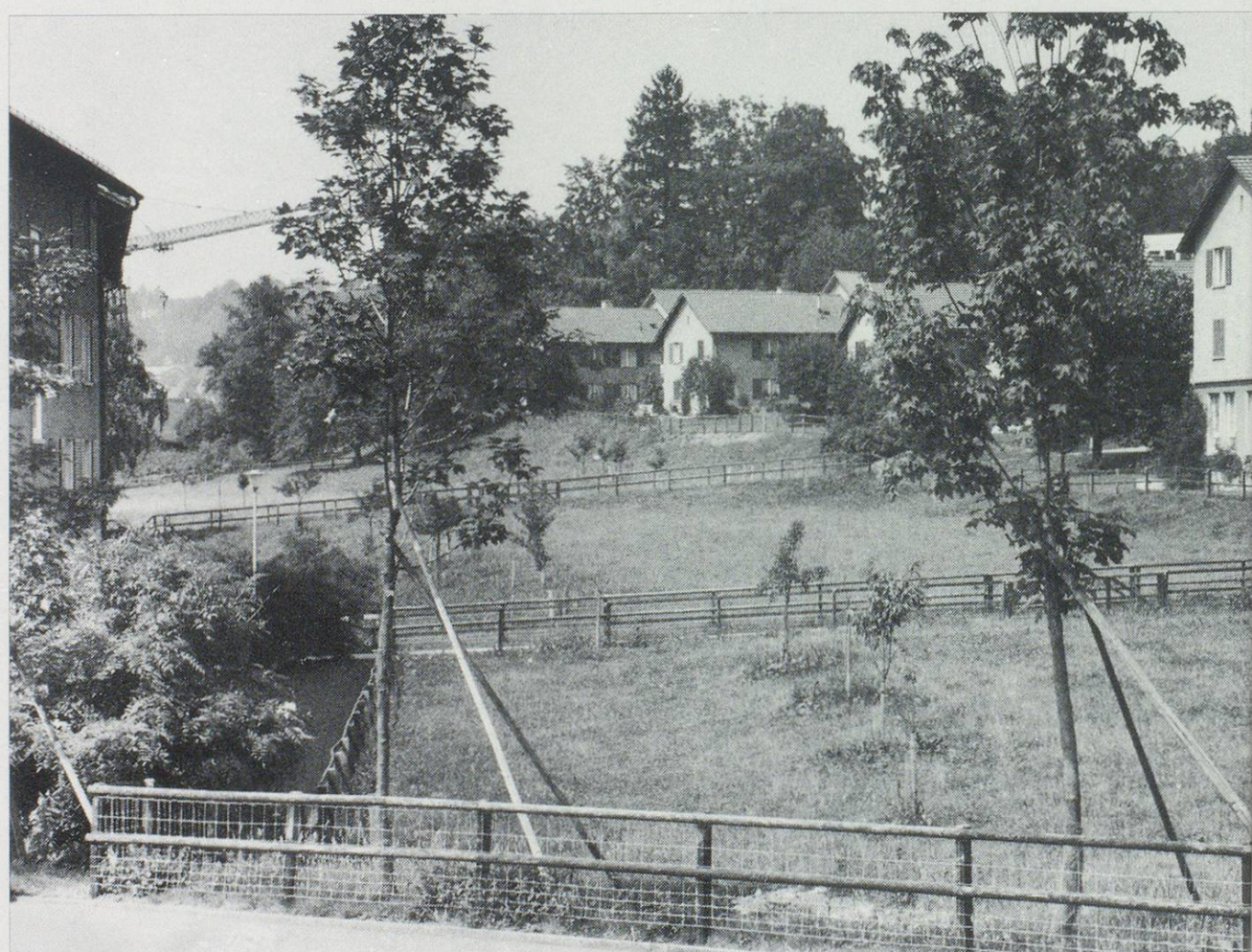
Eine Bildreportage



Mitte 1987 wird es endlich so weit sein, dass die St.Galler Stadtautobahn eröffnet werden kann. Jahre- oder schon eher jahrzehntelang wurde um die Linienführung dieses kurzen Nationalstrassenstücks gerungen. Heute sind neue Strassen an sich schon kontrovers, und darum ist wenig von kommender Festfreude zu spüren. Die Realisierung dieser Autobahn wird jedoch von den meisten Leuten begrüsst. Tatsächlich haben die Planer das Beste für die Stadt herausgeholt – und wahrscheinlich waren die Auseinandersetzungen daher doch sinnvoll. Im Vergleich mit anderen Städten – Bern, Zürich, Genf – sind die der Landschaft und den Stadtquartieren geschlagenen Wunden erträglicher. Auch das Detail kommt nicht zu kurz. Hier ein Biotop, dort eine Wandabdeckung in Naturfarben; Neupflanzungen helfen mit, dass Auge, Ohr und Gemüt sich mit dem Neuen abfinden werden.

Beginnen wir im Westen: Wiesen und Allmend zwischen Winkeln, Bild und Abtwil sind für Wohnbauten, Einkaufszentren, Sport- und andere Vergnügungsanlagen geopfert worden. Statt in gefürchteten Eilmärschen von der Kaserne ins Breitfeld zu hasten, fährt man nun mit Privatwagen oder Bus in den Plausch. Die anschliessende Sitterbrücke ist zwar nicht so elegant wie ihre Vorfahren sitteraufwärts, dafür wird sie ein Mehrfaches von deren Verkehr aufnehmen. Der Hätterenwald allerdings hat einen Scheitel erhalten, hoffen wir, dass die kahle Stelle sich nicht zum allgemeinen Haar- ausfall weite. Mit Bedenken betrachtet man die Stelle mitten im Wald, wo die Auspuffrohre des Rosenberg隧nells bald ihre Schmutzfracht austossen werden. Was die Schorensiedlung an Ruhe verliert, wird der Rosenberg gewinnen. Ein kunstvolles Labyrinth schützt das Grün der ehemaligen Kasernenwiese, die zum Ausgleich diesem und jenem zusätzlichen lärmigen Spektakel Gastrecht gewähren wird. Die städtebaulich heikelsten Probleme ergaben sich aber im Osten, und sie wurden hervorragend gelöst. Das Autobahndach





Staatlich verordnete Grünzone, die überdeckte Autobahn in der Umgebung der Kirche St. Maria Neudorf.



Alt und neu. Die neue Sitterbrücke wird bald das Verkehrsvolumen aller anderen Strassenbrücken zusammen erreichen.



Mit Liebe angelegte Biotope mildern den Übergang von Autobahn zu Kulturland.

gibt dem Olma-Areal seine Einheit wieder. Das Gewirr des Splügen-Anschlusses und die Harzbüchel-Galerie können zwar nicht verleugnen, dass hier viel Beton verbaut wurde, doch passt sich die Linienführung – das zeigen die Bilder aus der Vogelperspektive – dem coupierten Gelände vorbildlich an. Für die betroffenen Quartiereinwohner mag das bitter klingen. Sie mögen bedenken, dass das Steinach-Tobel von den St. Gallern schon viel früher in Besitz genommen und der Zivilisation geopfert worden ist. Zufrieden über die Lösung darf man im Stephanshorn sein. Nach jahrelanger Bauerei hat man wieder die grüne Wiese von zuvor. Ohne tunnelierte Autobahn wäre diese Schneise wahrscheinlich längst verbaut mit Strassen und Häusern. Im Lerchental schliesslich verabschiedet sich die Stadtautobahn mit ihrem letzten, vierten Anschlusswerk.

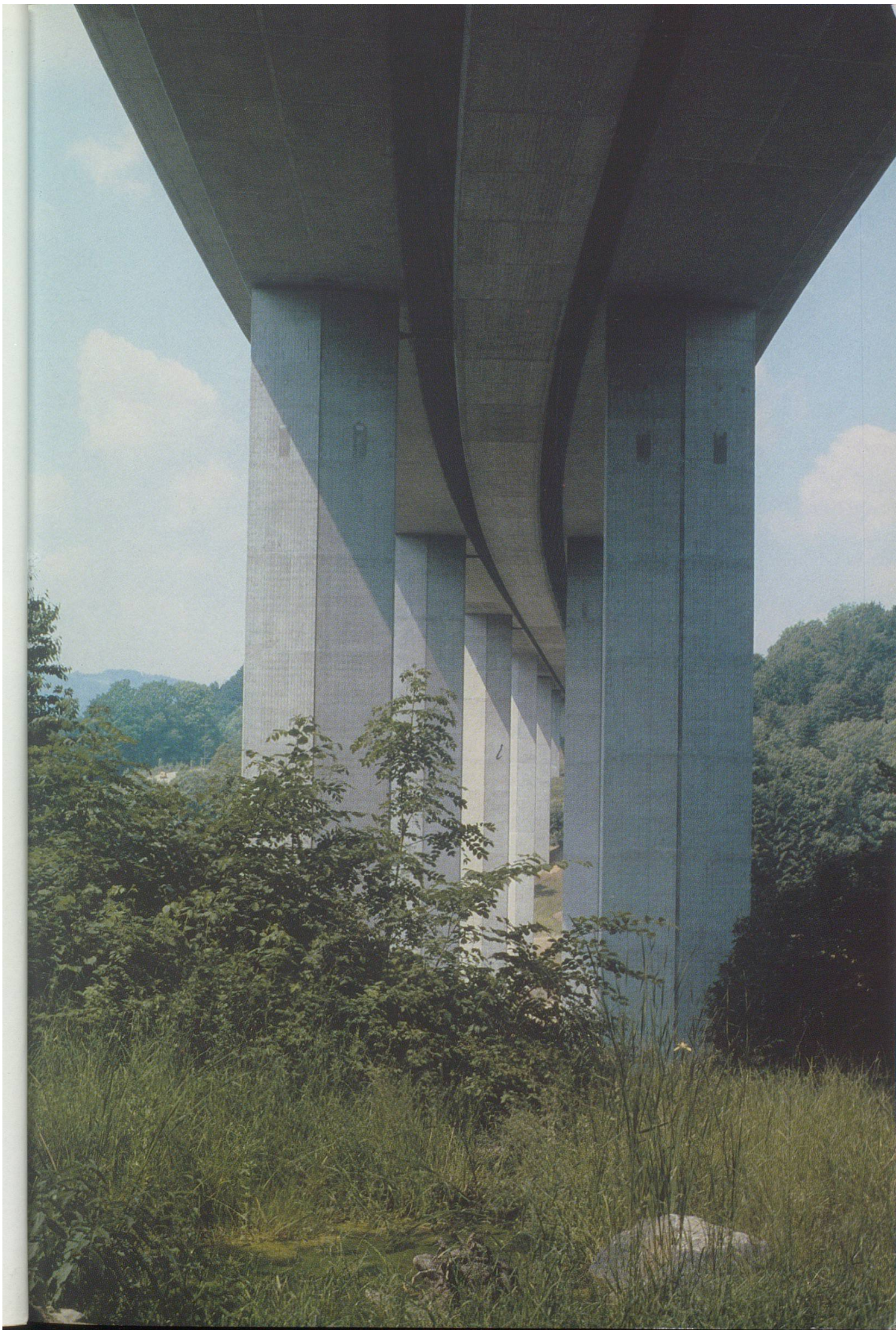
Stadtautobahn: Fluch oder Segen? Die Frage schiesst am Ziel vorbei, lässt sich auch kaum beantworten. Die Mobilität der St. Galler Bevölkerung wurde jedenfalls mit finanzieller Hilfe von Bund und Kanton erheblich verbessert. Nützen wir diese neuen Möglichkeiten mit Verstand.

U.L.

Bild rechte Seite: In letzter Stunde vom Gemeinderat beschlossen: Der an die Autobahnbrücke angehängte Fussgängersteg.

Bild übernächste Seite: Der Abschnitt Sitterbrücke–Hätterenwald berührt nur Randquartiere der Stadt, die bemerkenswerte Eisenbahnsiedlung im Schoren aber verliert ihre Unberührtheit.

Farbaufnahmen: Büro für Nationalstrassenbau, übrige: Franz Krüsi







Im Tagbau wurden die Zufahrten an der Kasernenwiese erstellt.



Die Kasernenwiese wird bald wieder Wiese sein. Von den Kasernenanlagen ist einzig die Offizierskantine stehengeblieben.



Längst wieder zugedeckt: Der zukünftige Tunnelzugang mit dem inzwischen abgebrochenen alten Zeughaus.



Im Blick die umstrittenen Lüftungskamine des Reitbahnanschlusses. Dank Neupflanzungen werden sie bald nicht mehr stark auffallen, doch die Bewohner des Rosenbergs hoffen, dass die Abgase gefiltert werden.



Das Josefsheim am Rande des Abgrunds.



Das Blickfeld ist für die Insassen des Josefsheims entschieden weiter geworden. Hart an der Strasse waren sie schon immer, vor sich hatten sie vorher die Rückwand der Kaserne, heute die «Fest»wiese.

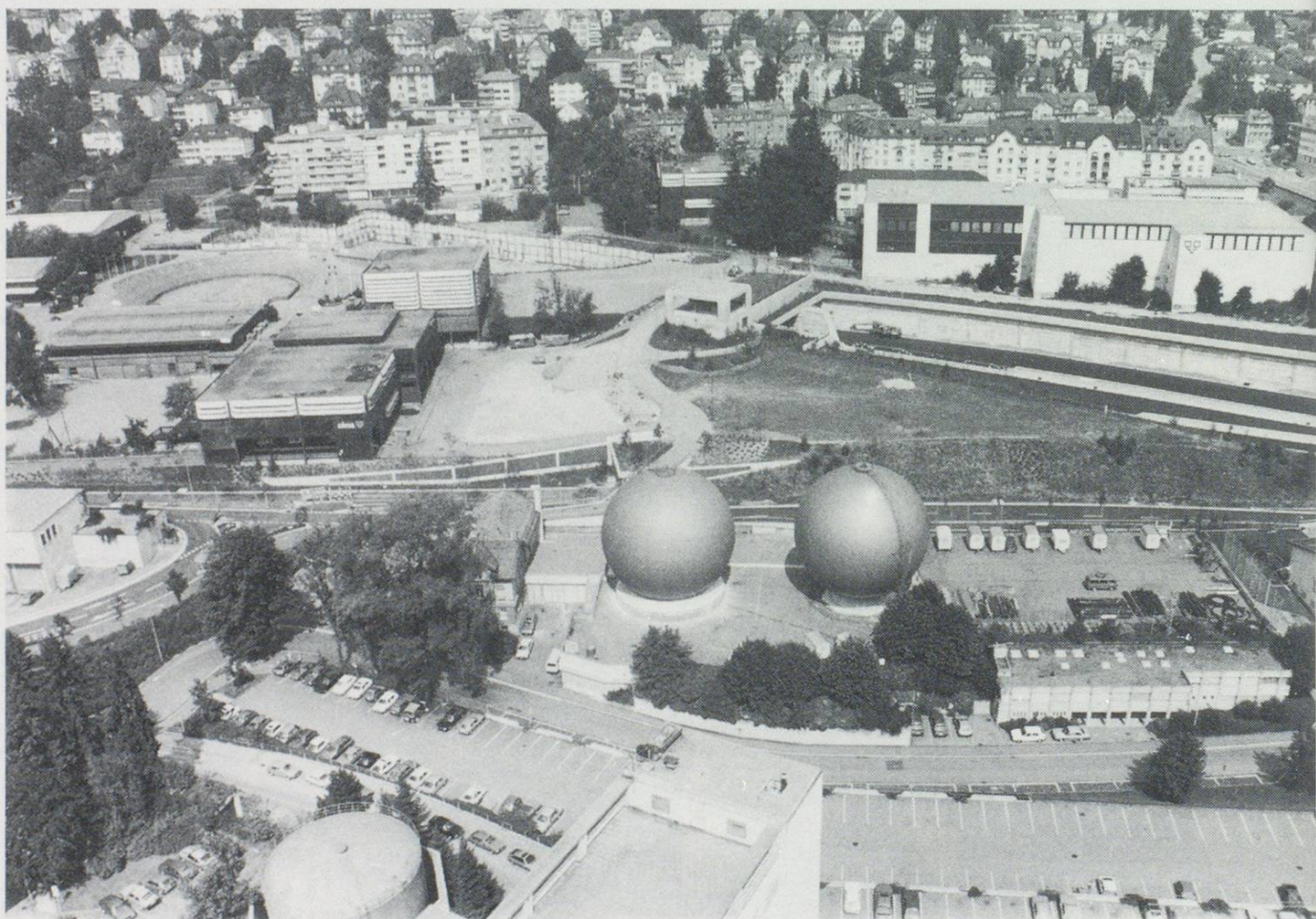


Beim Austritt aus dem Rosenbergtunnel ist die Autobahn mitten in städtischen Quartieren. Die beiden Farbbilder zeigen, wie gut die Autobahn dem Gelände angepasst worden ist. Auffallender die Überbrückungen.





Am Schnittpunkt von Bahn, Autobahn, Quartierstrasse und ländlicher Idylle.



Die Olma-Besucher können sich nach erfolgter Überdeckung wieder in einem Messeareal tummeln.



Trotz aller Baukunst: Eine neue Strasse mitten durch die Stadt gleicht einer Lawinenschneise. St.Gallen-Ost muss mit Brücken, Auffahrten, Autos und Bahn leben.

Folgende Doppelseite: Der östlichste Abschnitt der Stadtautobahn in vorgerückter Bauphase

